

松江府志卷七十六

名蹟志

寺觀

金山縣

法忍教寺 在朱涇卽船子和尙覆舟處唐咸通十年建

本名建興院宋治平元年賜今額元季燬洪武十二年僧本一重建崇禎中程肇光倡修

國朝康熙間重建天空閣閣前殿爲船子道場石晉桑維翰書額乾隆初僧際濬修工未竣十三年僧平浩續成之并重建山門門有法忍寺額宋米海嶽書嘉慶五年

松江府志

卷七十六

名蹟志

一

寺觀下

僧顯海先後募修寺有船子和尙夾山會禪師遺像魯般殿推蓬室萬峯秋軒又有雨花堂一隴白雲貫花堂清幽閣野巢雲深處澄心堂手花齋香來閣竹深堂梓園讀書處諸勝

宋釋智圓法忍寺結界記略元豐三年暮秋月望予以衆命結界負錫至此攷其創置之始而古無傳記惟石幢所載乃唐咸通十年立也又尋井闌題記仍有會昌之號疑古刹被廢至咸通復興耳舊名建興今朝治平中易爲法忍前任持不得其人零落已甚今惟秀力勤營治漸復完密又謂僧居不結界則法律不可行法不行則與靈祠郵舍何以別乎乃和悅院衆面闡斯法利至於立標分相集僧唱結皆遵律範來者

幸無疑焉

釣灘

船子和尙垂綸處題詠見古蹟

西亭蘭若 舟詠尚維

宋林希逸記西亭者樵李僧若圭所建也其地則  
船子誠師游歌舊處也圭聚羣衲講誦其間冀一遇如  
風即其故地作為此亭聚歌咏者甚衆而圭猶將  
船子者焉四予聞而高之為歌咏者慕於師者何以哉  
有記焉俾泳屬予矣師蜀人也事藥山三十年盡得  
予嘗求師之晚節游吳寄以葉舟往來華亭朱涇自為  
藥山之道晚節游吳寄以葉舟往來華亭朱涇自為  
歌詩時以唱咏漁者傳而和之既又思其學之未傳  
也以其意屬之道吾道化師之自孤高如圭之一語  
而契乃躡其舟自沒以化師之自孤高如圭之一語  
所慕者何以哉嗚呼伯夷之清者不必皆餓於西  
山學屈原之忠者不必皆沈於汨羅堂序雖安居之  
以虛心則猶虛舟也軀殼雖存視之以無我則猶浮  
漚也迎其始而知所以得則藥山猶在也溯其終而  
知所以傳則夾山未死也船子何人者余素愛船子  
之歌而又嘉圭之志故為之記且書俾泳篆其額泳  
予子也亦與圭為方  
外交景定三年九月

松江府志

卷七十六 名蹟志

二

寺觀下

高儀甫詩松澤亭前山色幽朱涇渡口荻花秋離  
鉤三尺無人會一櫂東西卻未休野水閒雲無定  
蹤一生空權月明中錦鱗纔得翻船去堪笑家風徹  
底窮劈口兩橈無定法點頭三下不容聲謝師付  
授從今了段風流不成就隔水遙山數朶青送  
人依舊泊閒亭此舟未信無重過門枕蘋汀夜不扁  
推篷室 元僧明本有記

宋趙孟堅寺門夜泊詩秋泊禪扉夜清吟入興頻  
風生水鱗甲雲放月精神禪有機祕詩無句法新  
舊題尋不見  
吹徧壁間塵  
明袁凱登閣詩伍子行師日秦皇駐節辰英雄無  
處所樓閣自天神白鶴晴沙散青山遠樹新那知千  
載後悽惻  
弔斯文

東林禪寺 在法忍寺東元至大初僧妙因建本名觀音  
堂皇慶元年改額為寺明初僧至益重建

國朝乾隆中陳克己等重建三殿嘉慶十年僧漪雲重修

蓮月軒

元陶宗儀詩序蓮月軒在東林寺為矩上人賦鑿  
沼栽蓮半畝強開軒敷席任端相從來水月真靈境  
化出匡廬古道場兔影淡籠銀囊淨冰輪清碾  
玉簪香要知影色皆為妄本性圓明意味長

太平興國禪院 在胥浦南宋紹興二年僧曇無竭建元

煨至正甲申僧潤玉隱建於浦北寺有松風閣僧元鎮

建

澄鑒禪寺 在柳橋唐天寶六年僧隆建後煨於兵宋僧

本一淨慧重建明萬歷間僧筠所果林重修復購香印

齋清音堂寮宇幽潔頗稱勝地

松江府志

卷七十六 名蹟志

三

寺觀下

明陳繼儒重修記略 澄鑒寺與朱涇風涇東西相  
望前橫闌於巽上今橋圯不可行獨僧寮佛閣露於  
柳橋竹樹之間景幽地僻遊人未嘗過而問焉寺建  
菰蒲天寶六年者為隆禪師煨而重建者宋本一師  
於唐至嘉靖寺頽僧筠所果林二公至畚土薙草募  
人明殿後葺靜室栽蔬種竹稍有一枝之安日諷  
修四聲中絕葺靜室栽蔬種竹稍有一枝之安日諷  
誦水聲中絕葺靜室栽蔬種竹稍有一枝之安日諷  
見其僧儀嚴肅就之談無塵土粥飯氣歎曰此浮屠  
中避世隱君子也因泛月權聽雨連牀慨然想慕  
白牛居士之高風可與作無生話耳相與商略指  
有寺中色道人可與作無生話耳相與商略指  
點漸次整頓而入兩殿供踞於左右額曰澄鑒禪院  
第一山繇而寶殿供踞於左右額曰澄鑒禪院  
又入額曰大雄寶殿供踞於左右額曰澄鑒禪院  
曰小補陀其內曰大參觀音殿西南一門額  
曰收綸禪又竇一門曰清音殿西南一門額  
曰竹君堂左竇一門曰清音殿西南一門額  
其他靜照軒挂笠香印齋香印齋之左竹君堂  
扉濱水而居舍筏登者自此始渡錫而外無

橋可接無城市村落人往來其地以幽淡枯寂勝其內  
竹勝其僧以戒律勝以詩畫勝以司寇荆石王文肅思  
外勝宗伯凡夫趙徵君署題勝此皆緣主僧上美而  
白董前恭而後儉好莊嚴聖像門庭而不好私藏好  
下孝潔而不睡入其室如草衣木食之高流動色相敬  
文好潔而不敢倚而不忍遽舍去也今筠所梵儀果林已供  
綠旋徙倚而弟子念其權輿之所自如燕壘如螳宮瓣  
影堂而諸弟口血銜掇中來廢刹中興厥惟艱哉  
泥撮士一一從口血銜掇中來廢刹中興厥惟艱哉  
後之繼者辛勤善守之大檀度宰官長  
者悲憫而擁護之此寺世世不朽矣

興塔禪寺 在柳橋西卽宋興塔院創建無攷治平中僧

慧月重修紹興四年賜額

宋黃英復蓮社記略 興塔院乃治平初海慧月禪  
師重修祈禱道場屢有感應紹興間奉敕立額僧師  
展主之澹軒居士盛熙創建懺堂等屋倣廬阜作蓮  
社會寶慶丁亥忽遭震凌埽蕩幾盡進士盛熙朝士

松江府志

卷七十六

名蹟志

四

寺觀下

褚友璿究心經畫改建法華經會同邑李塔匯進士  
錢相印施蓮經六十部供檢楊萃裝采普賢菩薩聖  
像及寶塔一所淳祐九年鄉進士朱浹又約同志各  
助錢置租命寺僧清了道芳主之鐫石以垂不朽求  
子紀實繼是入社者盍相與勉之  
淳祐十二年歲次壬子三月三日

慈濟院 在海中金山絕頂宋元豐間僧惠安建紹興元

年賜額

清庵 在呂巷宋紹興三年建明成化間改名圓通庵萬

歷六年里人吳丕顯重修僧慧空清月復建觀復堂

廣福寺 在張涇堰宋嘉熙間建明隆慶年邑人吳梁修

榜其門曰赤松舊地

無住庵 在胥浦上元至元間僧古心鑑建有半雲軒楊

維楨有記今圯

淨土庵 在呂巷元至正三年建明萬歷十五年里人吳不顯重建

松隱庵 在府南二十七里元至正間僧德然因參石屋珙珙屬然曰子緣在吳松爲書松隱二字遂來此結茅而居足不越閩者三歲里人山子才等割地建庵庵有雨華軒有寶塔與興聖西亭李塔相望

元王逢詩 一片流泉瀉玉虹九山峯繞梵王宮雨餘清氣來天上風定鳥聲入座中松葉晝昏雲欲合  
藤花雪白徑微通老僧異我君親念一卷琅函答太空

仁壽禪寺 在查山元至正間僧若愚重建趙孟頫書額

松江府志

卷七十六

名蹟志

五

寺觀下

今額董其昌書

國朝康熙五十六年里人施德周募修寺有香花池遇旱不竭銀杏二株最古元末名臣潘景安葬此

保泰庵 在衛城西門內明洪武初建舊名報恩院爲本衛祝釐之所嘉靖閒燬於倭天啓二年里人楊泗重建  
王庭梅有記

國朝康熙辛未泗孫愼德移建城西門內

萬壽寺 在秦山明成化中巡撫畢亨築海塘耆民吳克平獨築一百四十餘里亨嘉其義以秦山及繞山諸河給牒歸之以酬其力克平因立祠祀亨後祠廢改爲寺

國朝康熙中里人孫南如重建雍正中僧牧心修

大師庵 在五保俗呼太史庵明隆慶中姚氏建

國朝康熙中編修姚宏緒修有記

小補陀 在干巷東明萬歷中邑人曹蕃建僧寂空開山

王昶有記

心庵 在呂巷東明天啓七年邑人吳煒建陳徵君繼儒

題額曰心佛常如

明發禪院 在南陸相傳其址卽元邵天驥舊宅明崇禎

中孝廉姚世曙建

國朝順治間爲百癡元禪師道場

松江府志

卷七十六

名蹟志

六

寺觀下

大悲庵 在呂巷一名慈庵明崇禎十年僧觀茲建

國朝乾隆六年僧成裕修

六里庵 在張涇鎮

樵隱庵 在三保康熙四十四年

聖祖仁皇帝南巡駐蹕松城

召僧行瀾

賜禪林宗宿扁額對聯石刻經卷四十八年提督師懿德

建

御書樓

靜山庵 在柘山北其始係張氏家庵康熙初有僧師眼

者募修題曰靜山庵王農山致仕家居嘗遊憩於此爲  
書仁智流輝扁額楊履基有記

柏舟庵 在五保乾隆五十六年邑中宋龐氏建助田二  
十三畝八分

### 尼寺

曇花庵 在干巷里人裴明甫捨宅建

### 道觀

明真道院 在朱涇鎮元泰定中里人陳元鼎建明嘉靖  
閒燬於倭尋改建

國朝乾隆十四年重修

## 松江府志

### 卷七十六

名蹟志

### 七

寺觀下

永壽道院 在干巷鎮宋寶慶閒道士張清隱建明洪武  
初重修有五雲閣煙蘿窟諸勝萬歷閒道士沈儀卿楊  
士楨建梓潼閣陸樹聲記

應奎道院 在呂巷鎮相傳其地爲元季呂良佐別墅嘗  
舉應奎文會於此故名雍正中里人諸詒光助田以資  
常住

## 上海縣

觀音禪寺 在縣西宋崇寧元年建請額淳熙三年參政  
錢良臣請賜功德院因賜額爲觀音慈報禪院僧覺印  
開山元燬明洪武十六年僧性重建改今額前有嘉林

後有萬工山萬工所成占地數畝今夷爲田其陂陀古柏猶遺址也

國朝乾隆五十年里人陸南諤倡捐僧隆山募修大殿

明教諭尹如恢寺記略觀音寺在上海縣西十八里時有觀音聖像浮海而來咸異之錢參政良臣捨貲創於宋崇寧年爲縣禪宗首刹元季兵燹廢爲瓦礫洪武壬戌僧會本源性公與其徒紹一募建法堂前觀音像流寓九峯間見夢於性舟載以復明年募殿東西廡法輪寶藏甲戌縣尹張守約捐貲建大佛殿丁丑買民房建天王殿及山門庚辰知縣尹杜鎰復營香積廚自後法堂鐘樓以次而舉像設旛蓋靡不悉備一師自受戒具衣不繒纒食不重味偕耆舊紹圓惟普等誓葺斯寺以畢其師之志二十餘年地無得以復其勝教得以示諸後時永樂甲申十月

法華禪寺 在觀音寺東宋開寶間僧慧建元至大初僧

松江府志

卷七十六 名蹟志

八

寺觀下

慶重建後廢明洪武間僧善達復新之崇禎末里人夏若時僧羅筏又修佛閣

國朝順治初重修乾隆三十六年住持募修五十五年住

持重修

明釋心泰記略法華寺在邑治西一十八里宋開寶間僧慧爲開山第一代元至大初雲翁慶禪師大振之爲茲山中興之祖趙公文敏公壻海道千戶費雄佐之甚力首建大雄殿趙公書額普應國師中峯和尙三過其寺後以寺田多徭役僧皆散去沙門善達乃以寺田數十頃悉與佃戶故寺無一墩之土庭易以一吏之迹屋廢者漸興僧散者復集薨摧棟橈者售以堅木萬瓦鱗集四檐翬飛安藏之殿轉法之輪清於人者贖之先是甲乙住茲山洪武二十四年住持天台沙門智勇禪林請一公象山董其事三十年住造方丈以居之無堂以集雲水建僧堂若十楹



以棲之達倦於事迺屬其孫如鏢以代鏢贊住山如其祖凡叢林所宜有者悉備達以儉約自持護常住物如已貲專修淨業臨終念佛泊然而逝洪武三十年夏五月也號西源上海人俗姓金十歲從僧叔能公出家茲寺久之首懺於上天竺復回松之延慶為第二座云鏢蘇人今住山智勇號無敵昔掌竺墳於中天竺為白雲禪師說公之嗣其住法華也初獲西源力贊繼獲如鏢股肱故能建諸堂宇輪奐一新永樂癸未達孫維箕募諸施者範銅為鐘以剖昏曉無敵以狀至峯頂乞文遂為之記永樂四年歲在丙戌三月

積善講寺 在縣治西北宋紹興閒里人李阡夢金人乞坐地遂捨宅為精舍其孫師立主之元至大閒有番賈航海南來拜師立道上云慕師高德以貨寶一巨艘施之不通姓名而去遂拓舊規請額為積善院明成化閒

松江府志 卷七十六 名蹟志 九 寺觀下

僧大言重修大殿復建海會堂

國朝乾隆十六年僧佛音重修嘉慶六年巡道李廷敬增建十四年又修為祝

釐習儀之地僧會司在焉

南積善教寺 在十七保宋紹興戊寅僧師淨建明景泰閒僧善暉邑人談景暉等捐建大殿禪堂僧舍

國朝乾隆四十八年僧福緣募修

宋高子鳳記略 西林去邑不十里東越黃浦又東而匯北其南抵周浦皆不及半舍寺之在周浦者曰永定在黃浦者曰寧國而西林居其中蓋所謂江浦之聚也故無寺紹興戊寅有比丘師淨行化爰止請於迪功劉均及長者孫氏得一畝創庵以憩永熙閒法堂方丈齋廬庫藏輪奐一新嘉定初又得永

定七古佛就供堂上先是淨夢自蓮七枝擢秀於堂之所諗為瑞相擬作大殿其徒道暉嗣之因徐昌純葉純裕為大檀越鳩材庀工卒成師志以奉所得七佛者前夢至是符焉暉之法兄道全又致葉君亨珉營締輪藏飾以衆寶載三乘法巨鑪金華鯨肖桐諸莊嚴具靡不稱是淳祐壬寅始白之禮部甲辰乃符錢唐積善寺廢額甲乙焚修式延雲水而淨之派孫文暎復募作重門繚垣以謹中外之限遂與永定寧國鼎峙而立嘻盛矣三世協勤四檀委輸載祀九十厥有成績有可尚者故因偉請誦言以遺之淳祐庚戌十月既望

靜安教寺 在滬瀆按寺記吳大帝赤烏中建號滬瀆重元寺佛法入中國雖始於漢而吳地未有寺也赤烏十年康僧會入境孫仲謀始為立寺建業曰建初建初者言江東初有佛法也豈滬瀆寺相繼創建耶釋迦方志

松江府志 卷七十六 名蹟志 十 寺觀下

云晉建興元年有二石像浮於吳松江口吳人朱膺等迎至滬瀆重元寺像背題曰維衛曰迦葉松陵集建興元年漁者於滬瀆沙汭獲石鉢以為白類葦而用之佛像見於外漁者異之乃以供二聖今佛與鉢皆在平江開元寺有毘盧遮那佛吳越王瑜伽道場像佛五藏皆書錢氏妃嬪名氏後改永泰禪院宋祥符元年改今額嘉定中遷蘆浦有赤烏碑陳朝檜講經臺鰕子潭涌泉綠雲洞與滬瀆壘蘆子渡為八詠元明以來屢修屢圯國朝乾隆四十三年歙人孫思望倡捐重修

梁簡文帝石像碑略 吳郡婁縣界松江之下號曰滬瀆有居人以漁為業者遙望海中若二人像浮沈

顯晦謂為海神吳縣華里朱膺清信士也與東靈寺  
帛尼乘船至滬瀆口頂禮皈依而靈相漸來就浦仰  
觀神像背各有題一名維衛一息膺家近通元寺乃  
未曾有豁爾騰舟望葑門而一息膺家近通元寺乃  
遷像於

此寺  
元周弼記略華亭東北百里有寺在滬瀆曰重元  
祥符元年因避諱改今額嘉定九年僧仲依以舊基  
近江岸遷於蘆浦之沸井浜寺之靈驗最顯著昔西  
晉建興元年有兩石佛浮於江浦吳縣人朱膺迎置  
於寺視其背有銘蓋七佛中之二曰維衛曰迦葉後  
六年漁者又獲兩石鉢於沙際大如白羶辛觸之則  
變怪輒見因以為石像供具佛閣則因僧智儼而立  
儼有異行駭俗號緞子僧常斂蒲草為萬餘繩挂諸  
廊廡且曰吾將作大緣事繼卽示寂人競樂施繩伽  
滿足閣果成自石像遷於吳門開元寺然而錢氏瑜伽  
道場盧舍那寶像與雍熙宣和兩碣屹然尚存  
雙檜偃蹇如虬如鳳則魯望襲美之所題詠也  
明朱豹詩  
檀樹鎖煙霞古剎乘閒到紅塵路已餘洞門虛歲月

松江府志

卷七十六

名蹟志

十一

寺觀下

落盡木  
蘭花

胡芳詩翠微隱出層霄杖履來遊不憚遙冰柱  
四檐晴作雨雪山一帶畫隨潮金鎔柳色藏高閣紅  
愛梅花立短橋牘有流霞  
駐顏色養生無意問王喬  
釋犀照詩摩空蕭寺見荒陬殿古僧殘夕照流明  
月久虛雙檜影閱人海眼碧千秋

明心教寺 縣西南六十里後梁開平初都水使者錢綽

建 按至元嘉禾志有 僧通開山初名華嚴院宋治平二

年賜今額寺有石函觀音禱求響答及華嚴寶塔義虎

講臺古檜二本元豐年植至今存焉

國朝乾隆十二年修鐘樓四十年重建大殿嘉慶十年復

修

宋高子鳳石函觀音殿記略 淳熙間青龍鎮有畦地爲圃者中廣丈許藝之不生漑之散流夜有祥光上燭遂發之得大石函貯觀音像夾紵爲質冠衣儼如楊枝淨瓶在左右手雲披月滿姿相殊特寺鄰沈氏傾囊贖之奉安明心寺之西壇寶慶丁亥震風發屋像失其蔽旣而金采彰施僧了勝瞻仰欣慶有創殿意蘊而未言一夕廚鑰自開像立於地莫審其故勝獨感之甲辰春勝疾作忽夢麗服而瓔珠者慈視以拊之旣覺失疾所在於是罄貲締倡肇自丙午三月泊九月畢工凡有禱祠靡不響答故爲序次其事 淳祐庚戌三月

龍華教寺 在府東北八十里黃浦西龍華村吳越忠懿王常夜泊浦上風雨驟至草莽閒祥光燭天鐘梵隱隱詢其地古龍華寺基也遂命大盈莊務將張仁泰重建僧筠開山宋治平初賜額曰空相西北隅舊有白蓮教

松江府志 卷七十六 名蹟志 十一 寺觀下

院前有寶塔時時放光至今存焉山門外有二井俗呼龍井明嘉靖閒山門燬僧慧林重建萬歷閒詔頒佛藏於諸名山僧達果疏請特遣中涓齋敕詢寺并賜達果金環紫衣護藏慈聖太后復賜其徒理圓銀環紫衣護藏如其師又賜範金千葉寶蓮毘盧佛一金采結幡十丈并日月錦幡二鏤銅器五敕賜大興國慈華禪寺後正殿頽圯方伯張所望倡助成之明末善士陸鎰復捐金修葺

國朝順治四年韜明宗禪師住持梵宇鼎新禪伯雲集復成偉刹康熙閒重修

唐皮日休詩今市猶存古剎名草橋霜滑有人行  
尚嫌殘月清光少不見波心塔影橫  
明錢溥詩古剎茫茫煙雨中浮圖高插翠微重營  
巢鳥擇雲端樹翻譯僧敲飯午鐘香木傍橋春水淺  
殘碑沒草綠苔濃年來愧我  
塵綠老憶昔登依興已慵  
陸深詩六月龍華兩度游陸行騎馬水行舟風雲  
塔院松將暝煙火村家麥已收病到靜餘初減藥望  
窮天際更登樓桑榆苦愛  
清江曲常愧山僧半日留

### 廣福講寺 在縣西石晉天福間建內有潘恭定祠

明徐汝翼記略廣福禪寺也祠祀潘公者何其主  
僧性通言曰以報功也上海之有本寺創自石晉天  
福中迨嘉靖三十五年島夷入訶軍需告訕籌國者  
議將東南寺觀鬻之以助計金若干公時鎮撫河南  
命其仲子攜俸償直寺獲不毀頃年或尋前議又幾  
不免公復命季子償之如初寺再獲存非公之所留  
哉今擬募建祠堂繪公遺像奉祀其中乃公之伯子  
倡率子弟輩捐貲相助經始於乙酉正月落成於十

### 松江府志

### 卷七十六 名蹟志

### 十三

寺觀下

有一月堂凡三楹夾室二儀門一貯經有樓供祭有  
庖燕享有序繚以周垣費錢若干緡擬鐫其事於石  
敢再拜以請余惟恭定公地鍾人傑天挺名世歷官  
四十餘年宦轍殆滿天下誠與才合愜無華而去  
後留思往出聲容郡也謁其名宦祠則公之爵里  
部禹州禹故公移守郡也宦祠則公之爵里  
名氏在焉而勤勤以鄭子黃次公與公竝祠竊歎  
彼都士論何其嚴且核哉而槩之他所歎歷其尸祝  
更可也知已矧有鄉評推重於民則祀之固奚有於  
一祠也記曰有功德於民則祀之固奚有於廣福  
福也幾廢而復存者再則建祠祀之亦與情所快觀  
爾夫汾陽鑄像廣化增崇白傳縣真香山益勝茲立  
公祠名當愈顯余不能  
文為記歲月如此云

### 寧國寺 宋隆興元年僧昌月堂建時有張百五者家富

寺蓋其經始也乾道二年請額寺在烏涇之陽華上兩

邑之界與龍華南北相望殿前有羅漢松四枝幹森矗

古色蒼然萬歷丙寅張方伯所望復修竝建黃道婆祠  
太平教寺 至元嘉禾志名 在二十三保宋太平興國閒僧  
及操舟雲游夜泊范家浜聞蘆葦閒有鐘鼓音疑出梵  
宇尋之無有後夜復然又見白光燭天發地得鐵佛一  
因以建寺後燬於兵僧旻秋堂重建

國朝乾隆三十六年復建又廢嘉慶六年募建

南淨土講寺 在吳會鎮宋延祐中王晉公遠孫雲卿俗  
稱王萬山者創建僧吉開山初名九品觀堂元大德中  
改今額明宣德中燬正統初僧古田重建錢溥有記景  
泰二年重建

松江府志

卷七十六

名蹟志

十四

寺觀下

國朝嘉慶十六年住持永祥募修

安國講寺 在二十二保宋咸淳閒建明洪武中僧紹宗  
奉使廬山稱旨沒後賜祭有文立石後講堂燬僧普懋  
重建更復寺基諸生王繼鏊助田八畝修葺佛像

帝敕庵 在十二保相傳吳孫皓時敕建

慶寧教寺 在二十二保南踰村宋建炎閒僧圓募陳郡  
馬建北礪有僧堂記後燬於兵元大德閒重建

國朝雍正閒僧香海募建乾隆四十五年修

西林懺院 在二十四保宋淳熙閒僧文逸建

國朝康熙十一年僧元澈募里民張文魁修

南廣福寺 宋嘉泰間里人鄒運幹捨宅建俗呼鄒家寺  
孫德之有記寺臨黃浦浦自西流至此折而北

華嚴庵 在十六保宋寶慶元年建僧道安開山天啓間  
張肇林修為歸田讀書處金陵僧徧音住之僧一實重  
裝佛像

立雪庵 在南門外宋時建後為高昌廟

國朝雍正間曹炳曾修仍題舊額

曹炳曾記略 高昌廟者立雪庵故址離縣治四里  
傍春申江歷宋元明至今七百餘載雖有朱陳張三  
姓樂助得不傾圮又經五十年黜聖丹臚漸黯然色  
改矣余命工匠葺之向缺東廡為補構三楹以全一  
庵之勝并書  
舊額記之

松江府志

卷七十六 名蹟志

十五

寺觀下

法華院 在縣東二十餘里元至正間里人陶侃捨地建

僧福開山明洪武初建環橋於寺前名福田橋成化間

僧道昌募建大殿萬歷二十九年重修郡人俞汝為記

天啓元年增建萬佛閣

國朝康熙間里人孫百里建萬照堂陸鳴珂記乾隆四年

修嘉慶十一年孫氏重修有銀杏二株大百圍

度門寺 在十六保閔行鎮元至正二年僧水月建僧照

庵元白重修

國朝乾隆十二年修陳維城記

福田寺 在三十保元至正間僧壽建明嘉靖間里人王

熠建子圻書額徐璠有記

徐璠記略 嘉靖中醫學正王君熠因侍二親疾兩目昏眩歎曰我為親而瞽無憾也乃齋香武當倦而少憩忽有神告諸夢曰汝近境原有福田庵乃吾行宮也汝能葺之綏福不止明目王君歸而考庵之遺址投牒有司捐已資及募集工材起於甲子三月工將竣而目明子圻於是歲領鄉薦

小普陀禪院 在小南門外倉橋東時有僧自海外奉大

士像至創建明僧法空建淨業堂莫如忠書額

國朝康熙間僧普信重修乾隆十四年僧成逸築拈花堂

葉承書額嘉慶元年僧能忍建左右樓閣

潮音庵 在小東門外明嘉靖間陸文裕深淑人梅氏建

為陸氏香火院今陸姓居之

松江府志

卷七十六 名蹟志

十六

寺觀下

崇寧庵 在縣東南滬城備攷云宋徽宗封關帝為崇寧

侯寺名本此明嘉靖間趙灼建天啓三年灼孫東曦修

國朝乾隆四十五年浙人張寬重修

長壽庵

在游擊署西

張志云在海防道署西

明隆慶元年僧德湛

創萬歷十二年建大殿

國朝康熙間僧瑩重修張錫懌記乾隆四十六年五十六年重修

青蓮庵 在小演武場明顧氏露香園青蓮座遺址也隆

慶六年改為庵潘允端書額

國朝嘉慶六年僧南亭募陳元錦建後殿



萬勝庵 在萬勝橋下明萬歷初王文炳建僧海宗開山  
崇禎九年修

國朝順治間修王又泚記乾隆十四年重建嘉慶七年僧  
信本重修外有知止亭

慈雲寺 在舊演武場卽沈香閣明萬歷年建邑人潘允  
端督漕駐淮上時有沈香大士像從海浮至淮口乃奉  
請以歸邑有水旱祈禱必應年久傾圮

國朝康熙間邑人曹垂燦修嘉慶六年巡道李廷敬率屬  
捐建十年潘氏裔孫捐寺前餘地巡道鍾琦率屬增建  
前殿十九年僧振錫募創大殿

松江府志

卷七十六

名蹟志

十七

寺觀下

九華禪院 在縣東南明萬歷間建董其昌書額

國朝嘉慶三年僧耕山募修

萬壽庵 在南馬頭渡口明萬歷中僧智融建

國朝康熙間知縣史彩置放生池繞庵側嘉慶十四年僧

德基重建有記

翠竹庵 在法華寺東明萬歷間夏可立捐地倡建

國朝康熙間可立孫若時續捐地增建

顧孝子敏墓庵 在縣署西明嘉靖中曹氏建僧雪嶠顏

爲圓明

國朝康熙間修錢金甫記裔孫相時重修請避

御苑名仍稱墓庵

普濟庵 明天啓間趙東曦孺人顧氏建

送子庵 在南門外明崇禎七年僧恆一建

國朝康熙十六年修蕭山毛奇齡有送子觀音記見西河

全集

觀音閣 在北城制勝臺上明嘉靖中建

國朝乾隆二十七年重建嘉慶八年僧上明募修

青龍庵 在小南門外明崇禎年建

國朝乾隆三十八年僧印一募修

等慈庵 浦東義渡爲行人憩息之所順治二年耆民張

松江府志

卷七十六

名蹟志

十八

寺觀下

倫建里人卽祀倫於東側今廢井亭尚存

永慈庵 在吳衝涇渡口順治二年里民錢宏仁倡建以

憩往來問渡者

地藏庵 在城內順治七年僧中恆建乾隆四十八年巡

道盛保增建前殿嘉慶九年僧天倫募建後殿

甘露庵 在胡家行北康熙元年僧戒初建南北通衢爲

行人憩息之處

羸提庵 在城內康熙元年僧湛源建今其址并入萬壽

庵

鐸庵 在游擊署東舊爲張在簡園康熙元年曹垂璨等

改爲庵九年邑人朱某請除西隙地元漕倉遺址爲香火院

十九年知縣任辰旦建大悲閣今廢二十一年僧說募

長生田張錫懌有記嘉慶八年僧清仁募修十二年僧

### 慧道復修

曹垂璨鐸庵記略 鐸庵本城西廢園因江右犀照和尚駐錫余與越九俞子秋來爲之編籬插槿種竹栽蔬向者牧豕彈雀今則暮鼓晨鐘犀照曰昔普化和尚得法後不欲匡坐手持一鐸逢人向耳邊振之故以鐸名庵

任辰旦大悲閣記略 康熙十四年辰旦來知縣事念同域婆娑罕能說法因出六年之俸期種三藐之果此大悲閣之所由作也始於十九年季夏成於二十年仲春是歲之夏史君彩來宰護持之功實攸賴之釋元澤住持請余記

## 松江府志

### 卷七十六 名蹟志

十九

寺觀下

一粟庵 在城內本徐氏荒圃康熙七年僧超濬置買建

庵邑人曹垂璨取金雞解銜一粒粟之義題額後知縣

任辰旦捐俸買陳氏河爲放生池五十年餘姚徐本述

重修乾隆五十年僧觀成募修今邑人舉放生會於此

寧海禪院 在永興橋南本道觀舊名三官堂乾隆三十

六年改爲僧寺增建內殿嘉慶八年增修

印月庵 里人郭允周建延行僧居之有秋潭梅龕諸勝

香雪林 在三十保行僧自覺募林棟別業改爲禪室梅

花靜深窅然法界

三昧庵 在小南門外演武場西北舊名茶亭乾隆三十

一年僧東巖募建嘉慶十四年僧南林募建大悲殿

報恩寺 在靜安寺東隅乾隆四十三年巡道盛保捐田

二十畝以資香火

小天竺 在縣治西本張鶚翼居舊址乾隆五十七年改

為庵嘉慶五年增建知縣湯燾有記

道觀

松江道院 在縣治東南祠真武神宋鹽監官祝聖之殿

後燬於火元至正二十年道士曾景元重建明洪武三

十年道士趙彝善重修嘉靖二年燬於雷

元董楷記略 咸淳三年四月楷奉命分司松江庀職之三曰循舊謁廟所謂真武祠者僅煢然一殿雖

松江府志

卷七十六 名蹟志

二十

寺觀下

創置門廬棟露立日暴雨淋將就圯毀諗於監松  
江場吳標標曰此星流電繞之旦臣子所以祝萬  
壽之地標與前分司劉潛經營建造羽流庸點吏  
舞而侵漁迄輟工不可不究也乃相與謀度至次年  
三月始瓴瓦甃且作兩廡費不給又次年正月設  
門櫺續兩廡二月悉備深嚴整潔為一勝處其費多  
出於標謹按真武乃北方元武神不應有像貌之可  
瞻有衣服之誕儀有旂幟之飾有符璽之章有徒御之  
衆世俗以詭誕相承其事不經是役也非敢隨俗乞  
靈惟尊君以義乃率土所同而不可一日不名者故  
在物猶有葵藿之傾心在民則有華封之祝言況乎  
委質為臣者乎海宇惟東朝以柔雍正淑左右先皇  
定策不搖又仁民協氣周流休德液洽微臣等獲  
彰善去邪恭天仁以展采錯事慶幸無極如南山之  
依日月之光保所以祝其上也此微臣等所以營  
建之志也驅一世之民躋之仁壽域又餘澤  
所必至也若為楹之費之目細事也故不書

正陽道院 在縣治東南祀呂祖仙師宋景祐四年建元

至正中潘守眞增建俗呼水仙宮明嘉靖間重修

國朝乾隆間建三清殿竝前後院改名眞一禪院嘉慶十五年定制以仙師入祀典巡道鍾琦知縣王大同改建大門及內外殿宇有記

瓶山道院 在十八保明洪武間沈子文建永樂元年道士項子通修前志云晉袁崧犒軍長人鄉酒罄聚瓶爲山後人尙有於此地得瓶者

國朝乾隆二十年重修趙駿烈有記院外有天移井  
崇福道院 在三林塘宋宣和元年賜額明嘉靖間重建仁濟道院 在吳會鎮元至元間里人王氏建至正初韓

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十一

寺觀下

日新重修

保和道院 在烏泥涇元至元壬辰鄉長者趙如珪建

洞眞道院 在烏泥涇見梧溪集

東華道院 在白柵內康熙間浙人徐本述建乾隆四年

重建邑人金應元有記

春申道院 在橫灤東岸奉楚相春申君像知縣褚菊書  
修有記

紫霞閣 在縣治西南隅舊名蕊珠閣又名小蓬萊康熙五年徐垣英等建乾隆二年吳式士等重修五十六年復修知縣汪廷昉有記

斗姆閣 在城隍廟西康熙十年張錫懌曹垂璨曹垂玘  
倡捐道士蔡元益同募建嘉慶十年瞿松心重建

三官堂 在小南門內永興橋左中有銀杏一株闔邑風  
水攸關嘉慶八年增建

雷祖殿 在城東北隅丹鳳樓下乾隆四十一年道士陸  
丹書募建

蕊珠宮 在小蓬萊南卽也是園乾隆五十五年改建嘉  
慶五年巡道李廷敬倡建斗閣吳錫麒記

南匯縣

永定講寺 在周浦鎮宋淳熙間趙宮使捨宅建僧恩法

松江府志

卷七十六 名蹟志

二十一 寺觀下

華開山十四年賜額永定禪院明洪武中改今額成化  
閒里人趙博等修觀音堂建金剛殿郁文博有記嘉靖  
中燬

國朝順治丙申里民張彥聖助建萬佛閣於舊址康熙辛  
酉僧曇英募修山門里人朱源夏潤等塑文昌關帝像  
於佛閣爲文社地乾隆癸巳丁未再修寺東南隅銀杏  
一株爲宋時物

元釋行中藏經記略 有爲天台之教者妙智師主  
松江永定之八年爲至正甲子新作藏殿成而度經  
之藏未具聞嘉禾廢寺曰妙智其輪藏獨存購致之  
視其識乃宋端平甲午建也先是里人濮仁甫憫其  
寺廢購其藏之經奉於家且與妻沈誓曰苟得其藏  
者以是經歸之既聞師得藏而或沮師乃禱觀音氏

求之沈忽夢一僧指其胸曰何忘施經之誓耶乃悔  
悟以經歸永定嗚呼異哉向之寺名與師名適同向  
之建藏之歲與師得之歲又同其冥符若是耶能  
非師宏經之志未恨乘願為法中人乎是藏也經  
護是經卒復原其亦宿無其故哉雖然法作幻  
也其始離析一旦完復夫豈無其能即離歷劫而證  
實相則天地一藏萬物一經也若是則離歷劫而證  
運無間尚何古今成壞之足議哉既而師之友日本  
國朝朱錦永定寺重建佛閣記略寺創宋淳熙間其時  
題額皆出御賜叨嘉靖中島夷闌入內地而寺之佛  
閣遂燬於兵順治十三年有善信張彥聖慨然以興  
復為己任於是信施填委版築雲集此閣儼然遂燹  
雲霄之表蔚然招提勝境余嘗同家弟錚侍先太史  
讀書其中時則象教中衰法筵未改竺墳焚夾與商  
歌雜誦之聲互相響答忽廿餘年蓼莪脊令之痛  
交作於心今陸沈金馬每一溯洄未嘗不置身於鐘  
也故為廓閒記

松江府志

卷七十六 名蹟志

寺觀下 二十三

孔蘅詩 鹿苑經行日清幽愜素心風前仙梵舉花  
外寺鐘深得句參蓮座論交傲竹林陶潛偏嗜酒乘  
月坐 宵沈

永寧教寺 在新場鎮元至元間邑人瞿霆發建僧允恭

開山名報恩懺院有鐵佛高尺餘相好殊特建院時得  
之士中中峯和尚為之銘明洪武中改今額

元方回院記略 佛廬徧天下莫盛於蘇杭秀水之  
間鶴沙距松江僅三舍地接海濱古昔居民亦鮮伽  
藍則未之有也瞿氏自宋建炎間徙居於此有積善  
慕義之風逮今財賦提舉公震發與其兄兩浙運使  
公霆發慨然以爲非伽藍無以營善而聞道乃攝董  
得吉於其考妣佳城之側傾貲割畝命僧允恭攝董  
之發地得鐵佛一軀見驚異瑞應也尋而材與  
匠稱心力侷凡伽藍所宜者悉備焉迎請淨行  
沙門晝夜頂禮散花深禪觀者悉備焉迎請淨行  
光明照映金碧交錯宣流法音互為佛事運使公喜梵

其有成遂亦撥腴田若干畝助伏臘以報恩懺院爲  
額復聞於朝成宗皇帝賜旨護持實大德戊戌也凡  
住持虛席聽其家選素有道行僧居之閱十有四年  
至大辛亥住持崇義慨棟宇之未備欲建大閣檀戶  
悅從選材命工倚天矗漢設四方三聖紺容至法華  
二十八品環擁壁間惟普賢願王嚴居於右上安奉  
毘盧藏五千餘軸提舉公屬予爲記余謂以報恩爲  
名何也曰恩莫大於君親報莫越於聖道聞西方聖  
人之禪觀圓悟一心該攝萬行導物指迷莫不崇化  
以斯道報觀斯恩不亦善乎余日秉一心爲禪照萬法  
爲觀其爲心也圓湛虛寂涉入無礙舒之則萬法卽  
之而彰卷之則萬法依之而泯卽斯妙觀於一切時  
散作無邊莊嚴佛事以之報國恩則聖祚保無疆之  
永以之報親恩則劬勞超有漏之纏凡有纖恩無往  
不報報恩功德亦相須而無盡者焉遂書  
以爲記泰定乙丑二月初四日趙孟頫書

大聖教寺 在十七保宋紹興間有異鳥止於郊鄉人疑

爲鳳凰曰鳳凰非寶地不止遂發地得泗州僧伽像僧

松江府志

卷七十六 名蹟志

二十四 寺觀下

思修因建寺隆興二年請額後廢明初卽普淨院榜今

額 攷元末顧邦憲字志德爲提點避居海濱至正辛巳  
重建大聖寺寺成棄家爲僧沒後寺僧塑像於天王

閣今寺旁顧  
氏子孫繁衍

崇慶教寺 在二十保北蔡鎮宋嘉定元年邑人蔡功建

明嘉靖間燬

國朝康熙初重建

長壽寺 在二十一保宋寶祐中忠翊郎潘德剛建乾道

中僧如行開山元至治間楊載撰碑趙孟頫書額後燬

明成化間僧惠瑛重建萬歷中住持秉科增修蔡懋昭

記崇禎時李待問書額



國朝康熙二十三年修潘衫黼記三十五年重修

蔡懋昭記略 海上固多名刹長壽其一也相傳宋乾道中遊僧如行飛錫開山元至治間知浮梁州事楊仲宏載撰碑記趙文敏孟頫篆敕建碑額亡何宇內鼎沸寺燬成化改元慈水禪師惠瑛薙草披沙礫創結草庵維時工部談侍郎光祿于少卿先捐貲為倡遠近檀越施捨乃建法堂三楹續建大雄寶殿一座方丈迴廊增加於昔今住持秉科暨徒明德復鳩材葺法堂寶殿作山門塑金剛大像作層樓縣巨鐘作重室備結界作周垣嚴出入經始嘉靖癸亥秋仲訖工於萬曆庚辰春孟元王逢題鶴坡長壽寺詩 招提誰建鶴坡陽寶祐年間忠翊郎將種久歸農版籍佛燈長似日容光六時螺唄潮音壯滿目烏鳶野色荒老我願為僧一日盡招新鬼上慈航

雷音寺 在新場鎮舊為神霄雷壇元至順閒道士邵希

陽建明陸深書記後改僧舍乾隆五十年僧清惠募修

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十五

寺觀下

南山禪寺 在新場鎮市南元大德十年僧照建名常寂

庵

國朝順治初僧九如重修易今名

崇福庵 在魯家匯西宋天聖元年建俗呼草庵張之象

題額明天啓四年僧靜淵重修

普福禪院 宋時建俗呼蔣達廟

潮音禪院 在十九保元至元閒邑人瞿仲賢建僧性開

山一名轉藏殿

國朝乾隆五十二年重修

方廣庵 在周浦鎮袁崧墓鄰其右梵舍清幽庵南羅漢

松蒼幹虬枝爲二三十年喬木

巽龍庵 在周浦鎮東南隅

碧霞庵 在周浦鎮明孔穆建太守方岳貢舉周永泰講

鄉約於此有杜士全方公祠記張元始書

寶鏡庵 在航頭鎮東明崇禎間僧幻棲建茂林修竹清

流周市刺史王承庚讀書處

天竺庵 在張江柵鎮里人沈虹文沈麟瑞倡建萬應文

捐田七畝以資香火

道觀

鶴坡道院 在鶴坡宋潘德剛建

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十六

寺觀下

王逢登鶴坡道院寥陽閣詩 咸淳地關聳寥陽丹  
碧瞳矐照下方海嶽夜朝笙鶴駕星辰日待袞龍章  
太清三境何高爽九有黃埃若混茫  
螻蟻小臣身草澤寸心徒繫五雲旁

青浦縣

敕賜吉雲禪寺 在青龍鎮本隆福教寺初名報德唐天

寶年建中有寶塔長慶年建前卽昇仙臺宋大中祥符

間有暢法華駐錫寺中日誦法華年八十化去僧澤隨

瘞靈骨於寺門之左建石塔以識之天台了空大師浩

宏撰行業記元大德三年主僧普善募宣慰任仁發重

修明季傾頽殆盡崇禎十七年邑人朱明鏡重修寶塔

國朝順治五年僧百愚住持法緣湊合興構一新復成寶

刹康熙五十二年僧智暹繼席恭遇

聖祖仁皇帝南巡行幸松江

賜改今名

御書精嚴壽相額又

欽賜僧暹水晶觀音一尊紫衣一襲護花畫扇一柄敬謹

供奉大殿中乾隆三十九年蔣浦徐葵建文覺堂澄懷

堂東廡地藏殿

宋僧暢法華行業記略會暢法華詢寺耆舊本閩  
中姓陳氏因游江浙寓秀州隆福寺大中祥符間早  
世稟性質直而通經為業日誦妙法蓮花經或一部  
或兩部夜禮兜率天宮彌勒菩薩或三百拜或二百  
拜以日繫月自強不息寓此約三十餘載始終一貫  
其或體羸氣劣遇酒殽處不問親疏我嗜者則餐

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十七

寺觀下

之以水蕩口誦經復初及康寧則過中人或與物乃  
云佛制枝葉花果不許入口至六十五歲當  
有異人謂師曰此是兜率天宮師壽止七十五歲當  
來此居暢稽首我願八十歲所誦經方滿二萬部翼  
日索筆大寫夢中事於壁由是愈加持誦經數既滿  
師壽八十矣冬夜澡浴更衣待旦賀正至半夜坐滅  
居人顏霸帥衆香為薪口中舌根自火而出體柔色  
紅舍利粗大五色瑩然燄中飛迸於草樹自闍維  
後從祥符至天聖末二餘載靈骨在焉憎澤隨收  
得片骨於窟中舍利資生遂以火試鏗然堅固由是  
作石函瘞寺門之左嘉祐又經三十載知先祖法子來  
上善懼其湮沒請予直書以備僧史俾希風慕化者  
德齊焉嘉祐七年寅歲正月日杭州梵天寺上方  
傳天台教賜紫了  
空大師浩宏撰  
元楊維禎重修寶塔并復田記略青龍鎮之南寺  
日隆福創於唐天寶間寶塔七級造於慶重修  
於宋慶歷閱二百年餘風雨之經兵燹之所更願  
木殆不支矣主僧普善覽其敗瓴斷礎愴然發宏願

白於里之大族宣慰使任公仁發捐資重建實大德  
三年也致和元年公之賢德繼厥志至正三年公  
之孫士質述其事而締構之餘力及於大殿東西  
兩廡皆撤而一新又為復其所失田三十頃而寺之  
觀稍復鄉士元來請予

國朝王原記隆福寺在青龍港上寺建自唐天寶中自  
宋迄元興廢不一明末頽敗殆盡

本朝順治初百愚禪師披榛重建屹成巨觀嗣後居者屢  
易閱六七十年又日就傾壞康熙末年百愚裔孫獅

吼來居力耕贍眾興舉廢墜漸有起色會獅公省親  
赴淮為遊僧強據數月蕩蕩無存及遊僧逐去而獅

公復還補苴又一年元氣漸復乃舉源清自代以  
今上二年正月入寺至即興修大殿不期示寂仍以筭中遺

貲百金屬其徒畢其志又以十餘金贖回游僧盜典  
大鐘其徒以成事告請勒石置之大殿壁間因質書

其事以告嗣席者俾勿忘源公之功云爾源清名行  
涵本邑人都修新涇司院福緣知客宗蘭所屬以畢

殿工者也監修新涇司院福緣知客宗蘭所屬以畢

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十八

寺觀下

匠作俞文龍  
也例得皆書

沈盤登青龍塔詩  
峻嶒龍藏俯平臯獨倚寒空攬  
布袍望裏幾家仍避地秋來無日不登高晴霞欲散

諸峯色極浦新添八月濤縹緲  
仙蹤何處是好憑天際聽雲璈

隆平寺 在青龍鎮原名國清院寺有米元章所書經藏

記唐長慶元年建宋太平興國中僧寶重修明嘉靖中

改為新縣城隍廟後移縣唐行欲遷之不果有寶塔今

廢

宋隆平寺藏經記  
青龍鎮瞰松江上據滬瀆之口  
島夷閩粵交廣之塗所自出風檣浪舶朝夕上下富  
商巨賈豪宗右姓之所會其佛尤謹方其行者蹈  
風濤萬里之虞怵死一時之命居者歲時祈禳吉  
凶薦衛非佛無以自恃也故其重楹複殿觀雉相望  
鼓鐘梵唄聲不絕頃寺之隸鎮者三獨隆平藏經末

備治平四年邑人陳守通乃始出泉購書而棲經無  
所沙門道常即法堂舊構合衆力植巨軸貫兩輪而  
納匭五百倣雙林善慧之制藏之所謂五千四十八卷  
者始熙寧五年季秋成六年之孟春而髹漆繪事  
所以爲莊嚴者垂十年功不克就元豐四年曹侯永  
逸王侯景琮之徒行清主之未幾城邑區聚由盧遠而  
發其端更其謀而赴隨力之厚薄皆有相其事規  
下凡十人不其行而力之厚薄皆有相其事規  
模法象即其崇加三上爲諸宮者八下爲鐵圍山  
二丈承以藻閣覆以重檐八宮者八下爲鐵圍山  
者二承以藻閣覆以重檐八宮者八下爲鐵圍山  
雨華續紛蒙蔽法從導衛循繞環以天神挾以  
力士闌拱欒楹牖扶柱皆雕鏤琢塗金錯采材  
致其良工盡其巧靡麗侈富言不能工之費者十之  
三經之費凡三百萬材之塗績之費者十之五越明年  
元朔合黑白二衆落成之左旋右轉聲蔽一乘圓宗  
爲之目眩聞者爲之徹於是一人知方等一乘圓宗  
十地之爲可譬喻最始如云四大因緣未嘗以一世曲  
徇根器巧說譬喻最始如云四大因緣未嘗以一世曲

松江府志

卷七十六

名蹟志

二十九

寺觀下

予人而祕密法藏獨付於靈山拈花之時則知無說  
無示者是眞說法無聞無得者是眞聽法所立文字  
假名權實是以尊被八荒之感應顯異則有若士衡  
八藏近傳五竺遠被八荒之感應顯異則有若士衡  
投火而不焦佛初地持一經而功七返蓋經典所  
聞一偈而入佛地持一經而功七返蓋經典所  
在則爲有佛書虛空妙高山雖筆墨有窮事如此  
之至哉嗚呼竭大海之水盡妙高山雖筆墨有窮事  
能及佛一句少分願贊其成也於陋何足以語此而  
行清數來請文所願贊其成也於陋何足以語此而  
春正月日馮翊陳林記襄陽米芾治  
事青龍寶塔老相過出此文愛而書之  
靈鑑寶塔銘興宋事天聖初道者若松檀越諸葛不  
浮屠造塔興佛事天聖初道者若松檀越諸葛不  
顏霸與衆謀曰莽然無標遠何繇知故大  
大江與海相接莽然無標遠何繇知故大  
舟迅風直過海口無一二能入者因塔中安舍  
入深波石礁沒舟人屢有之矣若建塔彼岸高  
利遠近知路賈客如龍乘慈悲舟生心苦海一念超  
出貪愛大海見慢魚乘慈悲舟生心苦海一念超

越速如反掌可不慕乎輿人然之遂於隆平精舍建塔七層高矗雲霄自杭蘇湖常等州日月而新羅歲或漳泉明越溫台等州歲二至廣南日本新羅歲皆一至人樂斯土地無空閒衣冠名儒禮樂揖讓入獄習尚以爲風流文物之地朝廷聞之曰酒稅之利獄訟之清宜在得人不可以不慎自景祐至今皆京寺清秩兼以治人今歲大稔遠商并來塔成無記歲月磨滅將爲後人之譏靈鑑始受縣符來茲傳道衆乃丐辭以紀其實自惟空示是習辭媿不文乃抉鄙思謹爲銘曰聖帝無爲慈不以威民樂太平起塔巍巍上入碧空下狀鐵圍煙雲霧靄出入戶扉中藏舍利四衆焉依莊嚴國界佛日增輝厥初未建市井人稀潮漲海通商今來歸異貨盈衢人無餒飢刻石爲銘以贊幽微億萬斯年永鎮江圻嘉祐七年十二月

勝果寺 在青龍鎮有沈光碑紹聖中呂益柔撰妙悟大

師希最學天台教緇林號曰義虎後居勝果寺僧房有

鬼物爲祟最爲講說於空中得朱書數十字自稱漢朝

松江府志

卷七十六 名蹟志

三十

寺觀下

烈士沈光大略悔過謝罪之語事頗近怪故不詳載

宋呂益柔記略妙悟大師希最說法勝果寺道俗畏而愛之號爲義虎有崇自稱沈光者其徒懺解度生他化元祐庚午示寂茶毘其徒寶覺思元惠軫求文以記余爲之歎曰昔嘗讀高僧傳至法蘭精求經典山中神祇皆來受法人謂德被精靈竊疑其誕及觀此則知佛慧神通足以及陰妖之靈靈竊疑其誕及沈魂明暗兩途各獲安利夫怪者聖人所不語然嘗謂敬鬼神而遠之又曰幽則有鬼神是豈以鬼神爲無哉今沈光變見顯赫若此則凡包禍心以欺諸幽者得不聞是而懼乎此所以雖怪而必書也爲之銘曰禪律雖殊歸則同揆小泮雪消俱成一水師之持律古佛是擬聞思惟修不以泮雪消俱成一水師之服膺解破幽障沈魂獲升利物既足坐躋上乘慧績若此宜以銘稱

布金禪寺 在大盈唐太和二年建 顧志作 本法雲禪院

治平元年易今額紹興閒復爲禪院寺佛殿鐘樓法堂

歷宣和建炎淳祐始備郡武弁顏霸孫曹諸人實相之  
元至元間僧性并重修有巨釜浮江而至為郡勝蹟

宋陳舜俞經藏記 布金院去邑七十里有上人曰清己者其行淳白善護其法所謂慈惠精進者歲既久閭里莫不嚮焉邑人顏氏子乃首施錢二百萬書其凡所藏經又相與營大屋為輪而環積之其後工未就於是人無遠近爭投以財越三年而告成函以文木襲以綈錦載以華輪瞰以藻閣繚以朱貝負以蚪龍覆以隆廈周以廣廡方琢圓磨明怪幽巧塗金間碧嚴飾雜繪總用錢千萬前後施者略數百人燠乎盛哉夫西方之書生滅之極談也生滅者周流而無窮周流之謂迹無窮之謂性迹有去住性無前後萬物見義莫妙乎輪之戒定悲忍以行之小而入乎乘也智慧解脫以動之戒定悲忍以行之小而入乎微塵而有餘大而御乎虛空而不能容擬諸形容而莫之能名法輪也其二曰苦輪衆生之所乘也動之以煩惱貪著行之以嗔亂罪害上驅乎天中馳乎人下轉乎地散而入乎鬼神之都禽獸之鄉而莫知其

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十一

寺觀下

歸擬諸形容亦莫之能名苦輪也噫在佛為法在衆生為苦有衆生乃有佛非佛不能度衆生然佛之度衆生也未嘗脫吾輪而載之蓋即其所乘而指其所嚮故能方軌同轍而出乎無窮之域焉耳然則凡所謂輪者可以推止諸苦令法流轉亦幾於佛矣輪之成也上人以予善解其義其文足以申贊歎見屬者不遠千里云  
某年某月記

普門教寺 在盤龍去縣五十里唐大中十二年吳人陸

素建本名觀音院祥符元年賜今額寺有石天王像舊

傳因大水漂至今多禱之嘉靖中倭寇焚掠寺毀

國朝里人陳瞻甫建中殿又與僧巖崖葺後屋數椽為栖

息處乾隆二十年復募建前殿

福善院 在趙屯梁貞明六年僧智道立精舍石晉天福

二年賜名尊聖院宋大中祥符元年改賜今額

宋呂諤福善寺鐘樓記略昔黃帝命伶倫氏鑄十二器蓋鐘之始也召從律之氣揚治世之音上海貯	於天地下協贊於神人暨西域聖人化寢中國海貯	真教星羅梵宮方袍之士佛肆之間亦建鐘焉大者	數萬斤小者數千斤或謂振隆之響鼓鑑錡之聲	警六和之衆息三塗之苦天下之人信服斯語悉務	捐施曾無間然矣福善院屬州華亭縣之西北隅	內熏浦之陽偽梁貞明六年之所建舊曰尊勝皇宋	大中祥符元年肇錫新額斯院也臺殿輪奐廊廡完	備象設孔嚴緇徒櫛比惟鐘闕如院主沙門遇來大	師幼脫塵網素演竺書內行醇明外貌芳潤忽一月	喟然歎曰凡燕居若式遠郭荀無鐘梵之音曷	為我晨昏之號令耶遂命弟子紹誣與耆宿僧德	成歷冒風霜徧誘檀信隴西董仁厚欣然樂善首施	淨財三十萬緡是近者遠者靡不悅隨天禧四年冬	十月諱乃抵郡薦狀乞聞天庭尋詔下許輸錢緣時	以鑄斯器明年值洪水割下民昏墊亟就茲率衆	不我與泊天聖二年歲之豐和俗稍蘇息謹復率衆
---	----------------------	----------------------	---------------------	----------------------	---------------------	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------	--------------------	---------------------	----------------------	----------------------	----------------------	---------------------	----------------------

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十一

寺觀下

聚財載聞郡政乃命青龍鎮巡檢侍禁太原王公繼	斌洩而鑄之公芳猷蘭秘峻節霜明幹焉境邑士女	無曠如堵銅既山積火亦煙熾洪爐啓而祝融奮怒	觀者如飛廉借力凝煎沸翕赫霄壤俄而煙飛	巨囊扇而中度華鐘告厥功斯就揭珍臺而彌奐	燄歇豁然而鳴激越人天聲聞邇不柞不鬱不	發鯨杵而大我之真侶抑聰彼之羣聾縱使漢宮	不窳匪獨導我之秀豐岫萬鈞嚴霜而振響豈得	千石感崩山而發秀豐岫萬鈞嚴霜而振響豈得	同日而語乎諤丁制滁陽退居江左承命敘事牢讓	弗違謹直書其實云耳時皇	宋天聖三年二月十五日記
----------------------	----------------------	----------------------	--------------------	---------------------	--------------------	---------------------	---------------------	---------------------	----------------------	-------------	-------------

七寶教寺 在七寶鎮初名福壽在陸寶山本陸氏香火

祠俗名六寶庵既徙吳松之曲吳越王賜以金字藏經  
 曰此亦一寶也遂改今名後因吳松潮壞三徙至此而  
 鎮亦以寺得名宋初張澤捨宅拓寺僧信協力重建大



中祥符元年請額寺有五代時檜及羅漢松今檜亡而  
松尚存明萬歷十三年徐三重重建僧承業修大殿石  
橋爲中香花橋左右爲東西香花橋

宋趙孟頫詩 探奇來寶地名剎冠叢林院設機雲  
代經描吳越金霜鐘清繞鶴池竹綠浮琴投紱堪元

論桃源  
莫浪尋

明姚道元詩 翠微深處啓禪扉僧坐雲中補衲衣  
洗鉢澄潭龍臥起散花珠席鳥驚飛空連高閣鐘聲  
寂日落長廊樹影稀幾度攢  
眉投白社心期不與遠公違

普照教院 本佘山東庵宋治平二年賜額寺本聰道人  
居元末燬於兵明永樂中僧堅智重建嘉靖三十九年  
僧月澤重修

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十三

寺觀下

國朝陸振芬修康熙二十一年王駿聲重修

宋許尚詩 地脈風雷吼人疑涌海潮將軍英爽在  
何物敢興妖

月軒

宋聰道人自題 軒前轆轤轉冰盤軒裏詩成徹骨  
寒多少人來看明月誰知倒被月明看  
朱伯虎詩 愛月開軒絕頂間岷然巍創壓層巒翦  
除羣卉當檐盡添得清光滿檻看亂石雲堆秋色冷  
老松風入夜聲寒十年夢寐  
江鄉景杖履終期日倚闌

虎樹亭

見古蹟

惠日院 本佘山中庵宋太平興國中僧宏慶建治平二  
年賜額元季兵燬明萬歷中少師徐文貞尚書陸平泉  
倡緣重建袁太冲林宏齋助成之寺徑逶迤清陰蒼翠

鐘聲出白雲修竹閒爲九峯名刹董其昌記寺左有洗

### 心泉

明徐階奉世宗賜蟒付僧圓實藏鎮山門詩單衣  
露冷宿曇華誤縮宮袍傍帝車拈向山門君莫笑細  
看還是  
舊袈裟

屠隆詩危石壓空樓青苔積古邱鳥啼山路暝花  
落寺門幽雲氣含孤日風聲帶淺流欲知塵外事還  
向靜  
中求

宣妙講寺 本佘山西庵宋治平二年賜額明正統六年

越僧虛白堅及其徒宗昇洪慧等相繼興建錢溥記

宋許尚西庵詩 早爲儒冠誤齋心學竺乾而今林  
下塔夜夜戒光圓  
劉孝題題佘山宣妙寺詩 水定浮春岫鴉盤落遠  
林上方鐘送夕隱几興何深

### 松江府志

### 卷七十六

名蹟志

### 三十四

寺觀下

元王逢詩 鐘鳴林采曙衣冷山氣夕時復煮茶香  
煙籠半檐白 松風琴虛弦雲磴屐落齒坐來木榻  
穿鑪香  
一盂水  
明陸郊宣妙寺聽琴詩 祇樹談經罷搖琴手自揮  
響疑和梵語清轉助禪機 絕壑疎泉度空山急雨飛  
塵心坐自遣  
從此得皈依

昭慶禪寺 本宋慈雲昭慶禪院紹熙二年馬嶠禪師法

寧建元季燬明洪武二十四年僧德智重建永樂十二

年僧智與古庵龔公募建觀音藏經殿并兩廊又募銅

鑄鐘垂成而智示寂遂窖藏之正統七年僧法雲發舊

藏以成雲又與其徒募建鐘樓錢溥有記天順中建毘

盧閣贊其成者邑人富林曹廷獻也寺有金沙地芥子

庵獅子巖鉢龍堂繡煙閣馬嶠師塔後寺漸廢

國朝康熙十七年知府魯超重建

芥子庵

宋許尚詩 院外三椽建常思憩息時莫教嫌偏窄  
中有五須彌

又靈峯庵詩 路涌金沙地高人此築庵為詢林下  
客妙語與誰參

普光王寺 在薛澱湖中山頂宋建炎元年請額元天歷

中燬郡人唐昱重建明初改為澱山禪寺萬歷二年燬

於火僧性沂重建

國朝康熙十八年僧照元重建後殿雍正間又幾廢乾隆

初年僧宗依重建山門大殿裝塑佛像四十年又改方

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十五

寺觀下

丈為文昌閣

宋莫儁澱山建塔記略 華亭之西北有巨浸曰澱  
山湖中有小山余嘗與客泛舟其下顧謂客曰此  
非落日浮玉之類也試登而覽焉徜徉四望煙水  
漫天日清明伏波不興飛帆釣艇宛在一鏡風號  
涌舟莫敢凌恍若神山限以弱水非勝特之地與  
山如鼉背上建浮圖升其絕頂臨瞰雲雨數郡遙  
環列楯外紆青繚白極目千里茲表揭之象與有  
僧慧悟禪師義燈朱姓徐州彭城人頃主雲間施  
禪院邂逅京師僧寶覺大律師法道出釋迦佛示  
於是設供夕懇祈舍利獲二許枚道謂燈曰子  
其選地建塔藏之燈邀道抵澱山周眊形勢曰噫  
他山無與此侔者燈曰此方人未之信盍再祈焉  
復置佛牙於所址僧俗歡喜讚歎得未曾有燈遂  
數尺次獲舍利三枚僧榮誓為會首能勉導累  
辭施水住是山里倪朱強八日壬午奉舍利瘞  
積至紹興四年十月忽陰祥雲驟降林木盡縞  
焉是日興無雲忽祥雲驟降林木盡縞  
而霽衆咸異之七年十月營塔纒三級一夢菩薩

諸天瑞象滿室雲中有榜題曰普光王寺既寤不懈益虔聞者喜捨林集明年春燈如行在得普光王寺額以歸符其夢焉塔訖工於十有四年三月榮等又相與立三門引兩序演法有位棲僧有所香積有庖大乘有藏請予文記之故樂書而不辭十八年七月

普寧慧日院 在孔宅宋元豐間賜額今名慧日教寺寺

旁有 宣聖祠相傳祠中古柏二有鳳栖其上後存其

一宋景定中并於寺盡占其地王逢有詩

崇壽講寺 在吳松北楊林俗稱楊林寺宋元祐間僧欽

法華建

元無名氏修寺記略 距吳松江北五里曰楊林擅楊林之勝巋然出其間者曰崇壽寺宋元祐中沙門欽法華所建奉佛有殿宴衆有寮闡法有堂函丈有室門以限其內外廊以翼其東西至於宣明庖湍之

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十六

寺觀下

所叢山林所宜有者無不具既而請於朝錫今額堯法師開山學子雲從厥後相承率皆名德嘉定壬午始作西方殿住持靜緣為之倡熙寧初里人總轄張德裕創觀音堂有無量壽佛像作懺悔主割祖稅規其入俾修白業其仲固以佛殿類敞上雨旁風撤而新之高廣壯麗視前有加以落成於淳祐二年六月九日住持士亨首座惟一實相其役開慶己未藏殿新成尋印竺墳五十卷用雙林大士故事造天宮寶藏復捐金私市高腴為飯僧計元至順間明德處士萬公同室諸氏蓋大雄殿重飾靈山一會及羅漢像西方佛殿亦如之復捐法堂曰寶華以章說法至偕曇瑞淨惠重造法堂曰寶華以章說法至元庚辰住持無隱重蓋山門鐘樓至正丁酉小隱法師建方丈五間顏曰松月寶主區分有所居止因次第記之申以辭曰處爾室戒爾食俾有衆居伊誰之力雖千萬年典型可則後之視今亦猶今之視昔

普光寺 在盤龍鎮西南即普光教院宋紹熙中里人杜

國珍建僧印開山中有勁節亭元季燬明洪武初僧慧

鏡重建正統中僧湛秋淵始建法堂成化間僧普馨建  
大雄殿及天王殿山門鐘樓廊廡以次興復

宋黃由院記略 去華亭縣之北隅比二舍許人煙  
袤密有村曰章廟地居大聚落土厚而水深就一邑  
論之蓋境內之爽勝處也其南則機山旁列巖巒娟  
秀其北則青龍連互窳堵對峙吳松之灝渺而西匯  
澤於二江盈浦瀦其南而水源瀾瀾朝揖故富家大  
姓多居焉居人杜君嘗曰是地自吳泰伯後寔見圖  
牒越唐天寶後又因為縣版圖生齒眠舊日繁距今  
千有餘年若在極樂國土沿浙江左右沙門精舍宿  
張棊布今吾地獨無善知識以聚清衆無旃檀林以  
來信施斯則可惜於是規地一頃出力經始之修為  
崇門廣為寶殿堂以說法室以舍徒峻為之樓以植  
鑄也奧為之藏以函經也廊廡翼翼庖福肅肅蘭椽  
藻井金碧交輝凡十五年之間遂成一刹既而有請  
丐移普光寺以冠其額是為普光教院計工木之費  
踰十萬緡而又捐上腴之田為轉食輪以安衆四方  
緇侶尋聲窺光戶外之履浩然朋集齋魚一響鉢囊

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十七

寺觀下

相先彼知慚識愧者率曰杜君德也  
君諱國珍字君寶自號為敬庵云

福聖教寺 在簞山西俗呼徐家觀宋嘉熙中里人徐芝

一夕夢神人曰余錢神也為子守藏久矣有無聚散繫  
我攸司禍福吉凶惟人自召人身難得佛土難居既入  
寶山豈宜空手子試思之芝驚悟捐資創寺續請於朝  
賜今額至元間進士錦江鄧起唵所記如此

慈門寺 在朱家角舊為明遠庵宋淳熙間僧聚明重修  
明嘉靖間燬於兵萬歷間僧性潮請於上舍諸從禮得  
地十畝創庵席許翁萬四商各捐緡錢鳩工興建三十  
九年賜名護國明遠慈門寺并賜烏斯藏大士一尊經

十二部構傑閣於殿後貯之崇禎元年構鐘樓置常住田二十餘畝

國朝乾隆三十八年僧重禮募修里中善姓結放生社於此五十九年重修鐘樓寺有五印堂香雪山房三元殿大悲閣僧宗心建閣後有鐵樾樹明季經雷火枯死僅存一幹乾隆初年芽蘖復萌今已合抱秋風落子拾之以為牟尼珠

國朝王昶修慈門寺記略昔之言仁者曰寬曰善曰惠未有慈者言之始見於禮記其後道德經云我有三言而寶之以慈為先而桑門教人為慈尤詳切廣博下至娟飛蠕動無所不到頗恨其說戾於聖人然耳目口體諸欲於我無與焉溥溥以愛人利物為本蓋深合乎克己為仁之旨是以雖有凶很慘虐者往往

松江府志

卷七十六

名蹟志

三十八

寺觀下

藉此以稍戢其於我儒仁慈之說蓋不為無助里北有慈門寺歲久而圯僧斂貲以新之且告曰寺舊無記願志其所以名余與桑門之教未有得也乃以聞於吾儒者告其徒且使之鑿於碑云王昶新修鐘樓記略慈門寺在吾鄉東北隅殿左有樓巍然巨鐘懸其上樓之高以尺計者凡六十二鐘之重以斤計者凡二千五百撞之聞二十餘里樓為明崇禎初建歲久敝側不可登鐘亦止而勿叩費鉅工繁數十年來莫克舉其役今同鄉善士爭出檀施構材鳩工用銀二千數百閱三月乃成令僧往之以時考擊焉吾鄉人戶不下萬且寺瀕溪船往來日以千計風晨月夕大聲隆隆隱震於空虛凡雞鳴而起夜氣猶存疇不肅然而醒皇然以思止惡而興於善是吾儒警世之教深有裨焉故於頹頹之夕修建之勤詳舉而記之

昭福院 在佘山左宋末邑人曹氏建元皇慶中敕賜土波僧主之



冀於正覺者得無愧乎而今而後願神浩潛修密

證使重元之化永常住而為頤若曰志養氣

以氣養勇塞乎天地復為上人道也

者此子輿氏之言不復澱山湖之西南有地曰金澤

居民數千家有寺曰頤浩殿宇崇宏相傳南宋呂相

故宅也明萬歷中有司議撤其材以為公署華亭徐

文貞公止之留吳道子畫大士像及所賜袞衣於其

內仍施田飯僧遠近善信續有甲午大殿告災僧眾

布金增擴為田若畝歲耗資田或售之人或歸

散其齋鐘不鳴背戒律蕩耗資田或售之人或歸

其主齋鐘不鳴背戒律蕩耗資田或售之人或歸

來居焉道力所持百廢咸理後殿葺山門築垣各

周植榆百株學人參習敕濟於飯僧之家長復完

以其田來歸轉售者漸次收贖而後飯僧之田復完

使來請記余惟釋氏之徒食於天其道三變而日

趨於窮其始也養於人持鉢而食操瓢而飲帝王之

饌不加美草木之味不加惡舍衛之宗固然其繼

也以此高僧古德冥棲絕俗者之腹而進食度形而

受衣此高僧古德冥棲絕俗者之腹而進食度形而

養人聚方袍圓頂之儔列屋而居之積困而食之以

得衆為門庭乞食則安矣閉門而給千人視數米則

而致方釜視乞食則安矣閉門而給千人視數米則

豐矣然而養於人者則求之也勞其得彌豐則其

者求於人而養之為彌安則其擇僻而居取願士為

道彌降囊庵之區耽乎寂之途不召而人自趨不

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十

寺觀下

當巍了卻公家事來共高僧話月明

出鳳凰城錦帆逐月臨金澤剝坡雲駐玉旌樓閣

明夏原吉宿願浩寺每愧無才位六卿觀風每

名具列於碑陰

之孫而南澗之子也首事復田者本鎮如老子并文貞公

庵之風亦可以少愧矣推奉出而汲汲求世者聞囊

忘鳴呼彼飯節其為天支墮後人循而守之勿壞勿

人供不養立尊不隱之門牆其惟勤手足量晴鉢之高

優游以養尊不隱之門牆其惟勤手足量晴鉢之高

植而人自扶其復是田也曰我天之下而人自趨不

徒游乎真率之區耽乎寂之途不召而人自趨不

道彌降囊庵之區耽乎寂之途不召而人自趨不

者求於人而養之為彌安則其擇僻而居取願士為

而致方釜視乞食則安矣閉門而給千人視數米則

豐矣然而養於人者則求之也勞其得彌豐則其

者求於人而養之為彌安則其擇僻而居取願士為

而致方釜視乞食則安矣閉門而給千人視數米則

豐矣然而養於人者則求之也勞其得彌豐則其

者求於人而養之為彌安則其擇僻而居取願士為

而致方釜視乞食則安矣閉門而給千人視數米則

豐矣然而養於人者則求之也勞其得彌豐則其



王世貞詩 花宮一刹聳煙扉象教雖存法力微佛  
洪可周飢鼠食僧鋤時榜倦鴉歸尚書牘有棠陰榻  
丞相留將藻火衣卻笑東亭  
空捨宅如雲甲第覺全非

壽安講寺 在鍾賈山本淨行庵元元貞中僧崇仁等建

明永樂閒僧虛白萬歷中慧解蓮儒重新之中有棲雲

樓半雲亭諸勝

棲雲樓

元楊維禎記略 鐵籠道人遊五茸江回登小鐘山  
坐半雲屋山之浮屠曰寧者作茗供請登所居樓  
外山五疊如曲屏雲氣上下磅礴如雪海又若層臺  
累閣爛文若五色錦繡墜几席閒而雲亦若出沒其  
坐榻因顏其樓為棲雲徵記於道人曰朝雲而  
暮雨雲之樓陽臺者成五色而從赤龍雲之樓芒  
坦然舒條然變悠然逝者皆吾之山中四時朝暮也

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十一

寺觀下

道人曰雲一散則彌六合鬼神莫測其變一卷而了  
無一迹造化莫究其歸大雲樓可量亦豈樓可樓邪  
爾教身毒氏有雲名妙大有樓曰無礙其雲也生無  
生滅無滅其生也天不能為之先其滅也塵不能為  
之後是樓也小無以爲之內大無以爲之外能無所  
棲亦無所不棲樓不知有雲不於樓雲與樓俱入  
於冥又不得以相求矣子嘗究於乎寧寧字靜初  
有得是為樓雲樓道人會稽楊維禎也寧寧字靜初  
王逢登鍾賈山淨行寺樓雲樓為題辭 仰山兮樓  
間秀餐兮雲吾攀俯樓兮山上雲層幣兮天樂殷  
響繫高間兮愴心迹伊雲兮自主客羣 蘿葛兮潤  
簞柏寒清凝兮輝顯白一氣繭兮上浮八弦儵兮周  
流邈與鶴歸兮弗應龍求遠舉翩翩兮富貴  
可羞將棄違兮筆研杖往來兮蒼翠之幽

半雲亭

元僧正印詩 一片青山雲占斷 高儒來與雲相伴  
白雲歡喜兩平分 僧一半兮雲一半白雲不雨亦不  
霖僧兮雲兮俱無心 山僧宴坐亦坐山嘯吟兮雲  
亦吟歲寒誓與雲相守 或為白衣或蒼狗更招明月

與清風四賢  
同作忘年友

圓津禪院 在珠街鎮元至正間建明萬歷中重修

國朝順治十五年僧通證照初別構亦峯居漕溪草堂墨

花禪清華閣息躬室那伽定處舫齋為游眺之所給事

王原記閣尋廢乾隆四十七年僧本曜復修五十六年

僧振萼又修侍郎王昶記

王昶清華閣記略 吾鄉圓津禪院創自元至正間  
國初僧語石始以善畫工篆刻聞於時即其居拓而大之  
築亦峯居漕溪草堂墨花禪息躬室清華閣諸勝而  
閣尤為名流賞詠蓋禪院能收湖蕩村墟之景而登  
臨遊眺閣又為景之最焉閣之初建歲在康熙乙未  
時里中陸孝廉慶臻著為十二景陸侍御祖修王給  
事原咸有詩文以述之久而燬閱百年僧振華偕  
其徒慧照修之凡用錢二百餘緡始復其舊登斯閣

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十二

寺觀下

也西自灑山湖東至三分蕩皆微茫隱見於雲樹之  
外而村落之疏密漁舟商舶之往來得一覽而盡之  
侍御給事之所稱豈誣也哉十年所傳法書彝器蕩  
然無鐘守者屋宇亦易諸他姓及人圓津禪院花藥  
翳然鐘魚如故明季以來東南士大夫之書畫盈箱  
壓架藏棄無一遺者自語公以前人屋宇又能興復  
凡六傳皆工畫佐以篆刻而於前屋宇又先屬錢  
如事大不謂賢與振師重而邵明經玘賦之先屬錢  
詹事大不謂賢與振師重而邵明經玘賦之先屬錢  
為記余遠宦滇楚諾之而未果今慧照重趼三千餘  
里請踐宿諾益勤因書是以貽之乾隆五十六年歲  
次辛亥三  
月望日  
諸嗣郢秋暮訪語石上人詩晴館琪花散夕芬高  
談知是竹谿羣我來靜對雙燈朗隱鐘聲出白雲  
秋風恰送子猷船欲訪三生石上緣  
芋火未寒茶正熟逢人且講墨花禪

寶月禪院 在城內生春橋西元至正間建正德六年積

雨橋壞鄰人請於院欲撤其屋以爲橋遂廢萬歷元年  
重建

國朝乾隆二十一年邑人陸鳳翔捐飯僧田十一畝今爲  
祝

聖道場

赤烏庵 在墅涇相傳赤烏時建

潮音庵 在東余之南麓舊名華藏庵宋聰道人修禪習  
靜處道人定中聞潮音雷涌忽睹觀音大士乘巨鼈冉  
冉潮端遂改今名庵旁卽道家

明錢福詩 誰幻青蓮出淺流相傳大士賣魚洲至  
今八月潮音急多少金鱗不上鉤

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十二

寺觀下

聰道人塔 見冢墓

茶庵 在北門外舊名清涼禪院有宋崇寧碑

華潮圓通庵 在黃渡鎮宋宣和三年僧言建

圓通庵 在塔匯橋南名笈笈堂宋時建明正德十一年

王瑜重修

國朝康熙間僧戒思重修

貽慶庵 在鳳凰山宋衛氏所建久廢

宋衛涇跋四大夫手書創貽慶庵疏語 某自幼聞  
先親偕伯父言先祖學究葬華亭鳳山之原幾二  
百年矣今族系繁衍皆所自出時節春秋必親祭拜  
守庵僧徒歲有常廩又助之買田爲久長計某祇奉  
先訓惟謹比歲二月庚辰展掃墓下風木森然屋宇  
頹圯庵僧如珏袖出朝散四大夫創庵手筆一紙翰

墨如新字間或刊缺且不著歲年卷末有亥六月三  
字以譜牒考之當是宣和大夫有積善在躬克昌厥  
緒燕及雲來簪紱鼎盛等語躬率弟姪鳩工度材列  
名其次一爲尚書文朝散七大夫一爲十一府君逮  
今又百年大夫曾孫藻爲二千石其他取世科登仕  
籍修儒學者不乏人某亦以非材嘗備數政府庸非  
遠澤所及邪方念爲之更葺數楹視舊稍加爽塏使  
僧徒安居寅奉香火忽得大夫親蹟捧誦再三仰見  
前人奉先追遠不忘本始之意篤厚如此卽循故事  
捐錢十萬俾如珏董其役仍書梗槩貽諸賢族冀勉  
承先志相與成之是以將大夫遺墨鑱  
石庵中傳不朽云嘉定五年仲春日識  
按公高祖淳不仕曾祖孝先贈朝請郎祖闡故任朝  
奉大夫通判紹興府以子時敏仕贈朝請大夫子三  
人時敏尚賢及公父季敏蓋膚敏之從父也沒葬湖  
州歸安縣廣德鄉石佛隴之原此云先祖學究未審  
何名且云葬幾二百年必係公高曾  
以上之祖故不載於冢墓而附於此

東隱庵 在泰來橋元至正二十二年僧勤建

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十四

寺觀下

西隱庵 在泰來橋乾道三年僧智思建中有古柏古桂

天圓地方池

長壽寺 在大蒸宋乾道中僧如行建元至治間同知浮

梁楊載記趙孟頫書篆

藥師庵 在東門外莊浜沈與立築精舍三間中供藥師

傍庵竹木周帀如畫僧玉琳題曰寶光慧照

國朝康熙間僧小潤擴地重修

德濟庵 在簞山下元大德三年邑人張謙建僧穹開山

國朝雍正十二年重修

衆福院 在鹹魚港上與西隱鄰大德間里人曹宣慰重

建僧法暹開山

元釋正印記 距雲間西北五十里潮汐往來之港  
 曰鹹魚東連吳松西接澱泖其地沃壤林木鬱茂有  
 大長者故宣慰曹公居焉九峯列於前衆水匯於後  
 公無恙時若市井庵園皆環其第依公以居第之西  
 不百步有古蘭若曰衆福院昔偃谿禪師題扁余於  
 大德癸卯承乏澱山嘗至其處頽檐敗壁僅庇風雨  
 時暹公尚著居士服未幾薙髮著僧伽梨有興葺之  
 志索余揭求宣慰公緣由是富者施財工者獻巧因  
 設傳大經會廣募衆緣作阿羅漢像十八諸天像十  
 豫圓通大士於其中又莊嚴金碧絢爛見者起敬  
 六左右之几案供具種種咸新之實宣慰公一門賢  
 繼而山門兩廡僧堂庖福成熙之尤多暹歲常  
 父子相之而公之子提舉公日熙之力尤多暹歲常  
 建念佛會哀其信施又罄長財置田以接雲水建亭  
 以施湯茗具舟以濟揭厲修德以報檀度脇不至席  
 數十年粗衣糲食焦心勞形卒迄工視昔有加一  
 日過余述始末欲余記諸石余謂暹之遇宣慰公非  
 苟然也庸詎知非昔日舍衛城中祇樹給孤獨園會

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十五

寺觀下

中之人乎暹號無隱海隅人俗姓吳氏今年六十有  
 八以師事雪庭禪師傳公故蘭若亦爲淨慈別業而  
 甲乙流傳云延祐三年丙辰四月望灑山普光王禪  
 寺住持沙門正印記明年六月翰林學士承旨榮祿  
 大夫知制誥兼修國  
 史趙孟頫書并篆刻

蘆花庵

在小蒸東元曹知白建地有小釣灘中有老鐵

亭楊維禎建狀其勝者有百二十里碧琉璃三十六陂

紅菡萏之句其前有鐵厓濯足灘枕流閣諸勝蓋故居

在小蒸而此庵其所常來往者也庵之名蘆花則陸平

泉所題後河南僧大隨重修

利濟庵

在南門外又名青蓮元泰定間唐昱建僧穹居

之明萬歷九年僧如法重修

東濟庵 在崧宅鎮西北元至正元年僧敬建後圯明隆慶初顧從禮重建萬歷二十四年燬宗伯陸樹聲太僕吳炯卽里人薛汀所捨地重創梵宇更名慈濟

明俞汝爲記略 吳松澤國水以茂稱者三其一橫  
柳絕大盈浦而東也北折爲流曰崧宅其上成聚曰  
崧宅鎮鎮西不百步而近爲東濟庵元至正初僧敬  
從關中來誅茅結宇師印度東土是曰東濟歲久庵  
圯故址非復僧有萬歷初元蔡諫議汝賢復縣青浦  
置邑於唐行之廛割崧宅爲輔鎮後卓侯鈿慨然修  
復令清東濟遺址里人薛汀義而返之寺僧汝  
成經始其事梵宇再飾陸宗伯樹聲更名慈濟

戴墳庵 在重固鎮元至正十年邑人戴誠甫建僧學開山因旁有戴氏墓故名

國朝乾隆二十年僧明璧重修

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十六

寺觀下

順濟庵 在天聖莊元至正二年僧窮禪師建明正統中評事諸秉文等重修以地當九峯之半改名半山庵  
化東庵 在謝宅關北練湖口元至正四年僧道濟建明萬歷元年重修

國朝康熙初年因地臨湖口設營汛防邏瓢湖張凝績改其名曰埭垢庵

輝和庵 在泖西金田村元至正中僧允中建明嘉靖中駙馬都尉鄔景和題額曰金田寶藏西有莫是龍題綠雲堂張寰題清修堂銀杏羅漢松各一皆宋時遺物也  
福泉庵 在重固鎮河西元至正間僧世建

國朝乾隆四十八年里人重修

生春庵 在北門外又名彼岸庵元至正中僧善定建

迎春庵 在東門外舊名施水庵又名包庵里民童養正

及僧明宇修今爲迎春之所

眞如寺 在青龍鎮南

具足庵 在青龍鎮亭橋東

毛太師庵 在邨店東

頤正寺 在金澤鎮南

頤賦寺 在四十一保宋末李氏捨宅建

資慶庵 在三十五保宋咸淳間僧法聳建俗名九里庵

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十七

寺觀下

因外有九里亭故名

法華庵 在三十五保宋元豐中僧壽建元至正間僧眞

重修

頤豐禪院 在北門內卽千佛閣與寶月庵相望明萬歷

二十二年僧廣本建陸應陽書額天啓元年僧大澈重

修

香光庵 在沈巷明萬歷三十八年僧性樂建南距長柳

三里柳中浮圖無論陰霾晴霽必隱現其前爲一方之

勝陸彥章書額

壽寧庵 在珠街鎮相傳明張鼎讀書處

國朝乾隆三十九年夏傳禮復修

薛公庵 在薛山下內祀大士呂祖旁祀薛道約

衍渡庵 在澗湖西舊石神廟馮夢禎改題

古槎白衣庵 明天啓間建有枯樹一株猶前代物故名

慈光庵 在石塘明崇禎六年里人張球建錢士貴書香

水淨居額

眞淨庵 在南門外僧超塵建

國朝呂樾訪眞淨庵親如和尚詩 鼓棹來登開土廬禪  
房寂寂喜幽居小橋竹徑斜通處流水柴門半掩餘  
幾見廢興如露電重聞朝暮有鐘魚  
只緣僕僕風塵裏莫笑衰翁足迹疎

地藏庵 在小西門內

松江府志

卷七十六

名蹟志

四十八

寺觀下

如松庵 在鳳凰山

國朝李來泰如松庵和壁間韻 松巢百尺望蕭森斷壁  
懸厓寄一岑佛果如垂蕉葉露天香長覆石蘿陰滄  
桑舊事傳龍蟄梵唄餘音引鳳吟自  
笑十年頻襍襪江津幾度記幽尋

福城庵 在富林鎮康熙間僧達眞建里人李芬記周棟

書

尼寺

覺乘寺 在金澤四十二保里人盛氏女與甥女錢氏俱

爲尼俗呼錢盛寺元泰定間顧復有記

國朝順治四年高光侯重修

道觀



崇真道院 在細林山元至正間建明洪武十四年真人  
 彭素雲重修成化辛卯道士陳愈清修萬歷間復加修  
 葺院東有石勒聽松二字爲李陽冰真蹟有蒲團爲素  
 雲故物宏治間猶存

國朝康熙元年建玉皇殿提督梁化鳳有記又有神龕仙  
 館院側有丹井乾隆初里人楊森莊文炳張仁祖等重  
 修

元張翥題神龕仙館詩 金鸞振修條碧宇麗曉日  
 秋水既瀾瀾瀾秋風亦歷歷躡屐指璇宮攜客探幽笈  
 竹石仍舊溪亭館多新立金庭朱實垂丹井白雲出  
 昔年有列仙於此事嘯吸鸞輪一翻飛招尋苦莫及  
 故址留人間丹鑪猶仿佛我來據石磴秋爽正堪挹  
 謾謾松風來階階鳴禽集弔古一回首千齡洵倏忽

松江府志

卷七十六 名蹟志

四十九

寺觀下

安得清童授我洪崖術  
 舉手謝塵世瀛州以爲宅  
 明陳子龍詩 龍里霧樓前鶴下天分緱嶺笙歌徹底聞  
 谷口花深三里霧樓前鶴下天分緱嶺笙歌徹底聞  
 影玉女香消月縹緲足嬉遊松桂迴風澗壑幽誰報洞  
 庭君九霄縹緲足嬉遊松桂迴風澗壑幽誰報洞  
 裳金殿曉月縹緲足嬉遊松桂迴風澗壑幽誰報洞  
 泠冷下玉樓愧我衣冠無息壤因君羽翰到滄洲  
 董俞詩 羽客歸何處殘虹映畫樓雲依丹嶂落泉  
 翳碧苔流宿霧迷香館殘虹映畫樓雲依丹嶂落泉  
 鶴石壇幽谷霧空潭冷猿吟翠篠愁青山十載別黃江  
 火暮帆收龍臥空潭冷猿吟翠篠愁青山十載別黃江  
 鶴一樽浮倚檻涼飈集開襟夕照儔靈區支遁隱佳  
 句謝公留勝迹憑幽討芳徽悵寡儔靈區支遁隱佳  
 笛滿 勝迹憑幽討芳徽悵寡儔靈區支遁隱佳  
 汀洲 勝迹憑幽討芳徽悵寡儔靈區支遁隱佳  
 曹溶詩 傾壺挾友尋郊墅疊鼓乘潮出浦沙秋曠  
 登臺三柳細夜闌吹笛九峯斜憂兵瓢笠真堪老混  
 俗龍蛇莫浪嗟疑有黃冠  
 歸塞上長松執手話浮家

萬壽道院 在小西門外初名神清道院康熙二十六年  
易今名有廉餘草堂養素堂禮石山房蕩香亭小蟾窟  
浮青閣恰受舫眺雲處諸勝四圍竹樹蔥鬱成林池水  
環之遂為青邑琳宮之勝

國朝王原記 青邑出西郊一里而近有萬壽道院始名  
神清道院自康熙二十六年奉蠲賦  
恩詔院之側石梁斯成人曰成梁者蠲之餘也因名其橋  
曰萬壽以志

上之德而道院亦更今名為  
聖壽祝釐之所考道院未建時有一真武像浮水而出村  
民見者羣舁置田間一介龜隨之揮去復來衆驚異  
乃結草舍奉像其中厥後民病疫輒效人爭傳之以為  
夢折水濱柳枝和以香灰治疫輒效人爭傳之以為  
神於是易以瓦礫木石而真武殿斯成道士徐中白  
又於其前建斗姥閣三楹閣臨清流面廣野城南諸  
峯歷歷出林梢如髻如笠三冬木落月夕雪晨寄目

松江府志

卷七十六

名蹟志

五十

寺觀下

舒懷於此為最其地去余居甚邇故余蹤迹頗數  
然也全真吳紫垣繼中白之後尤苦行鶉衣穀食  
行募累數載乃建彌羅閣於真武殿後厥工宏鉅為  
我邑勝觀紫垣為人樸愿而摯殆吾儒所稱善人志  
士庶幾近之者與迨紫垣卒而居是院者屢易其人  
復延周邠裔來主是席能甘貧約守之以恆往歲曾  
為縣令禱雨輒應遠近請治鬼祛病亦輒效於是  
四方響應邠裔以人之施續紫垣未竟之緒且以真  
武殿庫陋弗稱撤而重構之其宏鉅與彌羅相竝今  
功已過半施者方集其成可觀亦謂難能者矣其  
地居邑之乾位乾天象也左坎右澤水象也彌羅閣  
有天帝以居上臨下中祠真武於禮合矣是為祝  
釐之所為承天之勤備書之俾鐫於石

通元觀 在四十七保宋時建

國朝康熙七年知縣魏球捐俸興修內有素龍福地其地

大雪不積

玉宸道院 在余山西麓元至元癸未前朝散大夫知常州軍事邑人衛宗武建明年甲申自爲記今廢

玉清觀 在鍾賈山元大德間道士曹紹武建松江府知府賈汝舟記

朝真道院 在福泉山道人薛冷雲居此元至大二年里人任仁發建

國朝乾隆四十六年重修

真聖堂 在泖西明洪武時彭素雲建

高真道院 在沈巷俗名南聖堂明嘉靖間道士趙可真建

松江府志

卷七十六

名蹟志

五十一

寺觀下

國朝嘉慶十四年里人重修

玉清道院 在北門外俗稱爲二天門其北有三天門

國朝王原尋菊詩 經旬不出戶 秋花開過半 挈伴出郊  
訪小泊古仙觀 荆扉掩廢畦 猶見數枝粲 亂蕊少翦  
飾頗喜天真爛 道人  
笑相遺無多足把玩

川沙撫民廳

真境庵 在二十二保宋端平元年邑人吳居四捨宅建

僧遠開山今在高行鎮西北舊志作珍敬楊維禎疏作

真鏡明萬歷元年里人蔡恆鼎改建

國朝乾隆二年重修

海潮寺 在欽塘外明洪武年建

國朝乾隆閒周槐仙倡修

慈雲庵 一在九團壩本秦氏祠庵明嘉靖閒秦嘉楫修  
國朝乾隆四十四年重修陸錫熊記一在高行鎮康熙閒  
里人蕭望雲結茅誦經於此俗呼草庵後曹瞿兩姓重  
建寺有陸文裕書來鶴詩鐫壁

種德禪院 在北關外又名茶亭明萬歷閒王潭建

貞慕庵 在北關外明天啓閒喬拱璧夫人張氏建

潮音庵 在李家盤東

國朝康熙四十二年上海縣知縣李發枝書額雍正十年  
燬乾隆四年修嘉慶八年增修

松江府志

卷七十六

名蹟志

五十二

寺觀下

東浦庵 在東溝渡口乾隆二十年邑人姚姓捐地蔣姓  
倡建後廢嘉慶十五年姚姓重修

綠雲庵 在二十保俗呼陸墳庵旁有大銀杏一株圍數  
抱高十餘丈昏夜懸燈海船望以收口

國朝嘉慶九年添建文昌閣

清暉閣 在高行鎮嘉慶十四年里中曹姓等捐建

松江府志卷七十六